

## MAN'S DREAMS

Man's dreams do come true. If one plans in advance and works hard enough.

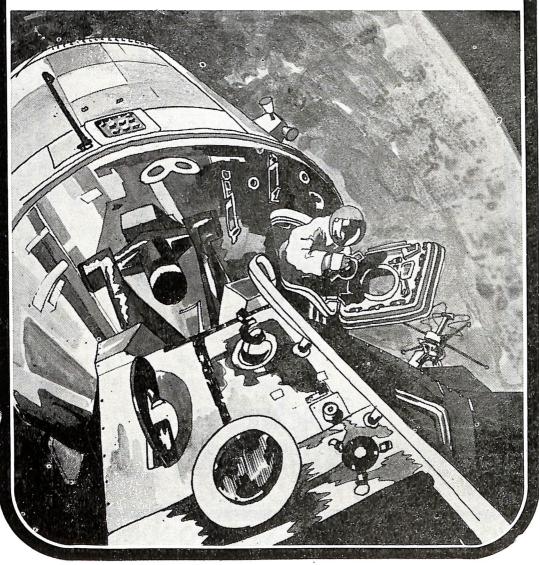
Indeed, man has succeeded in conquering space.

Your plans will also be realised if you secure a sound investment, which gives you peace of mind and full confidence.

This is what a savings account with Mid-Med Bank does for you and for your family.

Mid-Med Bank Limited. Head Office: 233 Republic Street, Valletta. 38 Branches in Malta and Gozo.







# THE MANOEL THEATRE MANAGEMENT COMMITTEE

# THE MANOEL THEATRE ACADEMY OF DRAMATIC ART

Director: ADRIAN RENDLE

Assistant Director: PETER COX

presents

three students' performances

Tuesday 30th May 1978

## THE DIARY OF ANNE FRANK

by Frances Goodrich and Albert Hackett

Thursday, 1st June 1978

## **ANTIGONE**

by Jean Anouilh

Sunday, 4th June 1978

## LA LOCANDIERA

by Carlo Goldoni

at the MANOEL THEATRE

#### THE TRAINING PROGRAMME:

At this moment there are approximately hundred and twenty-five students working a part-time training schedule covering both Junior and Senior levels. Classes are planned on alternate days of the week for groups in Voice, Movement, Interpretation, Improvisation, Rehearsal and Stage Management, (which is a separate course). Additionally there is the private tutorial programme, which gives individual students a chance to work with staff during the day, where possible.

The term is structured over thirteen weeks and there is an overall Evening class fee, of £M3.00 for a complete year, for all senior students.

#### THE AIMS:

To develop basic attitudes to acting and production that are professionally aware and so heighten the standard of work which may be done anywhere in the field which includes direct links with Theatre in Education.

The state of the s

## THE NEXT TERM:

Will be commencing on September 11th at M.T.A.D.A., 115, Old Theatre Street, Valletta.

## AUDITIONS FOR ENTRIES:

Auditions will be held in late July 1978 for an intake in September at both Junior and Senior levels and application forms may be obtained by writing a request, or calling at M.T.A.D.A.

#### ABOUT THE M.T.A.D.A.

The work since March 1977. M.T.A.D.A.'s programme at both Junior and Senior levels has included work on the following plays: "MUCH ADO ABOUT NOTHING", "MURDER IN THE CATHEDRAL", "THE BACCHAE", "THE INSECT PLAY", "NOAH", "THE LIFE AND DEATH OF ALMOST EVERYBODY", "THE WHITE DEVIL", "THE DUCHESS OF MALFI", "THE REVENGERS TRAGEDY", "THE TROJAN WOMEN", "THE THREE SISTERS", "THE LOWER DEPTHS", "BLOOD WEDDING", "THE HOUSE OF BERNARDA ALBA", "MACBETH", "TARTUFFE", "TIGER AT THE GATES", "HEDDA GABLER", "GHOSTS", "THE DISORDERLY WOMEN", "AFTER LIVERPOOL", "OUR TOWN", "GAMES", "BARTHOLOMEW FAIR", "THE RECRUITING OFFICER", "JUBILEE" and "BLACK COMEDY".

As will be seen the training programme is planned essentially on a classical theatre concept, which provides a firm basis from which a'll acting can develop.

The use of modern texts for projects is equally valid and there has been work by the seniors on extracts from such authors as Harold Pinter, Peter Shaffer, John Whiting, John Fowles and Noel Coward.

During the term's September 1977 to June 1978, M.T.A.D.A. have had three additional Drama Tutors from U.K., Mr. Hugh Morrison and Mr. David Wylde working with Senior Students and currently Mr. Roger Watkins who is at present engaged on a special Theatre In Education Production of "Mirror Man" by Brian Way. These tutors are made available to M.T.A.D.A. under the terms of the Technical Co-operation Agreement with Great Britain.

Current Studio production work includes "ARMS AND THE MAN" by Bernard Shaw directed by Mario Azzopardi and "RING ROUND THE MOON" by Jean Anouilh directed by Joe Friggieri.

These productions are scheduled for presentation at the Practice Theatre, Upper Secondary School on June 10th and 14th respectively.

There are two more Junior Productions in the present terms. The first improvised play entitled "WHAT A SURPRISE" is directed by Andrew Diedo and will be performed on Monday 5th June at 7.30 p.m. The third Term play is called "MINAMATA" and concerns the mercury pollution of part of the coastline off Japan. It is directed by Roger Watkins and will be performed on Friday 2nd June at 7.30 p.m. Both plays will be at the Practice Theatre at the Upper Secondary School, Valletta. In addition to these performances, Minamata will be performed specially to The Youth Triple O Club in St. Alfred's College. Old Theatre Street at 7.00 p.m. on Saturday 3rd June.

#### DIRECTOR M.T.A.D.A.:

ADRIAN RENDLE has been a professional theatre director for the last twenty years in U.K. and abroad. In 1960 he became Theatre Director of the Tavistock Repertory Company (London) where he directed many classical productions and twice presented plays at the Edinburgh Festival. He also adapted plays by Hauptmann and Go'doni and directed the first London production of Albert Camus' "Caligula". Mr. Rendle has directed work by many new playwrights over the years and worked as a Director of new plays at the Fortune Theatre London with John Neville. His experience ranges from Repertory Theatres to the London West End and the well known Theatre Royal Stratford Atte-Bow where he followed Joan Littlewood as Artistic Director of "Stage Sixty" there in 1964. He has directed for B.B.C. Television Drama and for Documentary Films and formed his own fringe company in 1974 (Actors' Studio Theatre) which presented a revival of "Phaedra" translated by Robert Lowell as well as many other plays. He has visited Africa (Zambia and Uganda) for the British Council and worked with ocal Theatre there. He has always harnessed his work to Professional Theatre Training. He has taught at R.A.D.A., Webber Douglas and L.A.M.D.A. and he is now in Malta as Director of M.T.A.D.A. under the Technical Cooperation Agreement with Great Britain to consolidate the actor training Mun Vand course here.

#### M.T.A.D.A. STUDIO PRODUCTIONS:

#### THIRD TERM SENIORS

June 10th at 7.30 p.m. — "ARMS AND THE MAN" by Bernard Shaw directed by Mario Azzopardi.

June 14th at 7.30 p.m. — "RING ROUND THE MOON" by Jean Anouilh translated by Christopher Fry directed by Joe Friggieri.

### ASSISTANT DIRECTOR M.T.A.D.A.

PETER COX trained in Drama at Loughborough College and his experience includes work in the Educational as well as the professional Theatre field. He was Assistant Drama Adviser to Cornwall Education Committee and then Drama Adviser to Derbyshire. In the Educational field he was also a National Examiner for the ADB (ED) and served on the National Drama Council.

In the Theatre side of the work he was actor and producer for the Cornwall County Players and also in Cornwall produced two Operatic works for the Cornwall County Music School and finally an Italian play at the Minack Theatre.

After his move to Derbyshire he found the Derbyshire County Players, and was subsequently seconded as Director to Theatre Centre, London. He has written scenes for British Radio and Te'evision and has acted and done readings for the B.B.C.

## Programme

#### FOURTH TERM JUNIORS

Tuesday 30th May 1978

#### THE DIARY OF ANNE FRANK

in two acts

dramatised by FRANCES GOODRICH and ALBERT HACKETT

of Thirtees Goodkich and Reserving	
Margot Frank Lita Bonnier Mr. Van Daan Mrs. Van Daan Peter Van Daan Mr. Dussel	MARTIN VELLA SIMONE ZAMMIT BERNADETTE PULE' RITA BONNICI MARIO ATTARD MARIKA FENECH NOEL CHIRCOP DOMINIC SAID FRANK SCIBERRAS
Directed by Peter Cox Stage Manager Rita Farrugia Assistant Stage Managers We are grateful to Xandir Malta for facilities to record s Music played on the flute by JOE CORRADO	Leppigne Ruc rieg Buttoine sound effects.
The action of the play takes place in the top floors of a warehouse in Amsterdam.	

ACT I SCENE 1 July 1942 Early morning.

SCENE II August 1942 Just after 6.00 p.m.

SCENE III September 1942 midnight.

SCENE IV December 1942 Late evening.

ACT II SCENE I January 1944 Late afternoon.

SCENE II March 1944 Evening

SCENE III March 1944 Evening. SCENE III April 1944 Night.

SCENE IV July 1944 Afternoon.

There will be one interval of fifteen minutes between the acts.

## "THE DIARY OF ANNE FRANK"

For many people this period of European history is one which they would rather forget. Particularly those who like the people in the play lived in fear because one regime assumed the divine right to exterminate a race which it saw as a threat to its own survival. It is difficult for distant observers not to feel the glimmerings of hatred when they are faced once again with the facts about what the Nazi's did to the Jews; and I can only imagine the pain lingering in the hearts of Jews in the aftermath of those concentration camps.

Yet in spite of all that Anne's Diary and the resultant play exemplify the power of hope, the strength of human dignity, and the utter futility of any life pattern that is not based on love and understanding.

### Programme

FIRST TERM SENIOR
Thursday, 1st June 1978
ANTIGONE IN 2 ACTS
by
JEAN ANOUILH
translated by
LEWIS GALANTIERE

#### **CHARACTERS**

Chorus
Antigone
Nurse
Ismene
Haemon
Creon
Eurydice
First Guard (Jonas)
Second Guard
Third Guard
Messenger
Page

CHARLES WYATT
JOSETTE CIAPPARA
LINA GALEA CUMBO
MONICA SEYCHELL
ANTHONY BEZZINA
EMY SCICLUNA
MONICA FENECH
ROBERT ABELA
FRANK VELLA
HAROLD VELLA
MARIO ASCIONE \*
RENO MIFSUD \* \*

Designed and directed by ADRIAN RENDLE

Stage Manager ANNA GATT
Assistant Stage Manager LEONARD FARRUGIA
Drums MARCEL ZAMMIT

\* denotes student of third term (Seniors)

\* \* denotes student of fourth term (Juniors)

Acknowledgements to:-

Costumes by Wrangler and Yorkie Clothing Desk and Chair by BIMS

There will be an interval of 15 minutes between the acts.

"Antigone" by Jean Anouilh comes from a period parallel to the background of "Anne Frank". The play was written and played in the days of occupied France. The classic protest of "Antigone" emerges as a modern cry from the heart, based on the high tragedy from which it *takes* its theme, Antigone and her argument as that of Creon, represents any aspect of conflicting ideologies which may be found today. Tragedy as chorus says in the hands of Mr Anouilh "is clean, restful, flawless... In a tragedy nothing is in doubt once everyone's destiny is known."

### Programme

# SENIORS FOURTH TERM Il-Ħadd, 4 ta' Ġunju 1978 LA LOCANDIERA TA' CARLO GOLDONI

fi tliet atti

maqluba ghall Malti minn ALBERT MARSHALI.

#### IL-KARATTRI

Fl-ordni ta' kif jidhru:

MARKIS: Joe Bonnici KONTI: Carmel Bonello **BRIZJU** Lino Mintoff KAVALLIER: Joe Quattromani MIRANDULINA: Marthese Brincat ORTENSIA: Helga Navarro **DEJANIRA**: Nathalie Schembri OADDEJ IL-KAVALLIER: Alfred Scalpello

Ta' Wara l-Kwinti

STAGE MANAGER: ASSISTANT S.M.

DESIGN:

WARDROBE:

IRTOKK:

Joe Vella Carlo Forte Mario Azzopardi Maria Assunta Camilleri Lina Galea Cumbo

Xena:- Firenze. Fil-Lukanda ta' Mirandulina Hajr lis-Sinjura Mary Camilleri għall kostumi

Ikun hemm intervall ta' ħmistax il-minuta bejn l'atti

## KELMA DWAR IL-PRODUZZJONI:

"Fost il-kummiedji kollha li ktibt s'issa, irrid nistqarr li din hija l-iżjed waħda morali, l-iżjed waħda utli, l-iżjed waħda istruttiva . . . Qatt għadni ma ħlcqt karattru mara inkejjuża u perikoluża daqs din Mirandulina". Hekk jiddeskrivi l-kapulavur tegħu Carlo Goldoni; iżda mhux hekk jidher rappreżentat f'din il-produzzjoni. L-elementi morali kollha li Goldoni twebbel bihom meta kiteb "La Locandiera" għandhom ħafna mit-tessura tas-settecento u ma tkunx teknika għaqliha jekk wieħed jagħtihom importanza żejda fi produzzjoni kontemporarja. F'din il-produzzjoni, kollox jintgħaġen f'għaġina waħda: għaġina purament u strettament teatrali, bil-għan li jitwieled "spettaklu" komiku — esperjenza umli, frivola, u tal-mument iżda mwassla lill-udjenza b'teknika friska, spinta u kemm-xejn stilizzata.

Il-lingwa tat-traduzzjoni tfasslet biex tkun tixraq lili-istil deskritt hawn fuq, bilħsieb li kollox ma' kollox il-ġenju ta' Goldoni jiġi llustrat permezz tal-valuri eċċezzjonali ta' l-istruttura essenzjalment teatrika ta' xogħol bħal m'hu LA LOCANDIERA.

Għalhekk din il-produzzjoni m'għandhiex għanijiet oħra għajr tnejn. L-ewwel li t-talent ġdid Malti jidher fil-pubbliku u juri x'jaf. It-tieni li l-atturi ma' l-udjenza jingħaqdu fi spirtu ta' briju u ferħ u flimkien jgħaddu sagħtejn 'teatru' flimkien.

FIRST TERM: SENIOR STUDENTS (M.T.A.D.A.) (AS FROM APRIL 17th, 1978) MENWOMEN MARIO CAMENZULI MARGARET AGIUS CARMELO CUMBO MONICA ATTARD PHILIP MIZZI NANCY AZZOPARDI SAVIOUR PIROTTA MARIA DEPARES CARMEL MUSCAT JOSEPHINE SALIBA MARLENE SPITERI **ODETTE TALIANA** PHYLLIS ZAMMIT THIRD TERM: MARIO ASCIONE

SENIOR STUDENTS (M.T.A.D.A.) ANTOINETTE AGIUS MARGARET BORG ANN BHARWANI MIRA BHARWANI MARISA CAMILLERI KAMSKY GEORGINA DA RIN CONNIE FRENDO MARY GRIMA MARY VASSALLO FOURTH TERM: MARTHESE BRINCAT MIRIAM CASSAR JOSETTE CIAPPARA FRANCES FENECH MONICA FENECH JOSEPHINE FULLER LINA GALEA CUMBO NINETTE MICALLEF JUDY MURDOCH HELGA NAVARRO NATHALIE SCHEMBRI MONICA SEYCHELL

ROBERT ABELA
ANTHONY BEZZINA
CARMEL BONELLO
JOE BONNICI
CHARLES FALZON
RENALD GALEA
LINO MINTOFF
JOE QUATTROMANI
ALFRED SCALPELLO
EMY SCICLUNA
FRANK VELLA
HAROLD VELLA
CHARLES WYATT

JOSEPH BONELLO

FRANK DIMECH

ANGELO FALZON

DAVID FILIPIDIS

PAUL MALLIA

LAWRENCE BRINCAT

MARCEL MARMARA

MICHAEL SCIORTINO

STAGE MANAGEMENT COURSE: LEONARD AGIUS MIRIAM ATTARD DOUGALL RAYMOND BUGEJA FRANK BUTTIGIEG (Junior) JAMES DEPASQUALE MARIUCCIA DIMECH (1st Term) RAYMOND EBEJER LEONARD FARRUGIA RITA FARRUGIA

CARLO FORTE ANNA GATT JOHN TELLUS JOE VELLA MARYANNE VENTURA

#### FIRST TERM:

#### JUNIOR STUDENTS (M.T.A.D.A.)

GIRLS
ANNA AZZOPARDI
PAULINE BUGEJA
MIRIAM BUSUTTIL
ROBERT CARUANA
NORMA DELEZIO
DAWN FARRUGIA
ANNA MARIA FAVA
MIRIAM FITENI

BOYS ROBERT CARUANA RALPH MANGION PIERRE MATTOCKS

ISABELLA GATT
VALERIE GIACOMOTTO
JANET GRECH
MONICA GRECH
RITA MANSUETO
ELENA MCAULEY
JUDY MICALLEF
DORIS MIFSUD
SYLVANA MIZZI
EILEEN MONTESIN
JOSEPHINE MUSCAT
JULIE NAVARRO
MARIA THERESA SALIBA
SUSAN SALIBA

INGRID SCERRI

MYRIAM VERZIN

MARGARET ZAMMIT

CATHERINE SCHEMBRI PATRICIA TUFIGNO

ANGELO VASSALLO EMINYAN

### THIRD TERM:

CLAUDIA BRADLAW SANDRA CAMILLERI RITA DEGIORGIO MARTHESE ELLUL JENNIFER GALEA CATHERINE JONES CATHERINE PARNIS PHILLIS RIPARD JOANNE SAMMUT CARMEN SCHEMBRI TANIA SPITERI MARISA SULTANA

RAYMOND ABDILLA RENALD ATTARD STEPHEN BEZZINA PAUL CAMILLERI EMMANUEL CASSAR JOHN GIULIANO JOSEPH GRECH THOMAS LISHMAN RENE MIFSUD MARK SALIBA

#### FOURTH TERM:

GIRLS
ANNA BECK
RITA BONNICI
LILIAN CARUANA
SYLVANA CHETCUTI
MARIKA FENECH

BOYS
MARIO ATTARD
NOEL CHIRCOP
DOMINIC SAID
FRANK SCIBERRAS
MARTIN VELLA

### MALTA STAFF SINCE MARCH 1977 INCLUDES:

LILIAN ABELA MEDICI CARMEL AQUILINA LILIAN AZZOPARDI MARIO AZZOPARDI ANDREW DIEDO ALFIO ELLUL JOE FRIGGIERI

ANTHONY GALEA
ALFRED MALLIA
ALBERT MARSHALL
GODWIN SCERRI
ANTHONY STROUD
JOHN SULTANA
JOHN PRECA TRAPANI

VISITING DIRECTORS (U.K.)

HUGH MORRISON DAVID WYLDE ROGER WATKINS

SPEECH AND VOICE TUITION

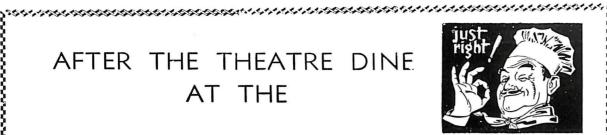
MARY FIELD

#### For The Manoel Theatre

Booking Clerk Lights Stage Carpenters

Audio

MARTHESE VASSALLO VANNI LAUS EMM. DALLI, FRANCIS MIFSUD JOE AZZOPARDI PAUL GALEA AFTER THE THEATRE DINE AT THE



## BOLOGNA RESTAURANT

59, REPUBLIC STREET VALLETTA

FIRST CLASS RESTAURANT

## ITALIAN CUISINE

FOR TABLE RESERVATION Phone 626149

ALSO SPECIALLY SELECTED MENU AT £M2.00.0 PER HEAD

Steamship Clearing Forwarding, Insurance and Tourist Agents.

Automobile

Association

Representatives.

Agents for Admiralty

Charts and other

Hydrographical

Publications.

## Thos. C. Smith & Co. Ltd:

12, St. Christopher Street, Valletta.

Telephone 625071 — 28180

Cables: SMITH MALTA

Telex: MW272 - SMITH 272

## THE FRIENDLY WAY TO FLY



Air Malta flies from Landon. Manchester, Amsterdam, Brussels Paris. Rome, Frankfurt. Tripoli, Tunis, Zurich and Vienna.

Air Malta's crew are an experienced international group. Pilots come from Britain, Scandinavia and Pakistan. Cabin Crews are exclusively Maltese, some of whom have already had many years flying experience, and all of whom are ready to give you a traditionally warm Maltese welcome as soon as you step aboard.



We promise you a warm welcome

LONDON - MANCHESTER - AMSTERDAM - BRUSSELS - PARIS - ROME FRANKFURT - TRIPOLI - TUNIS - CAIRO

## MAYFAIR HOLIDAYS

## THE INEXPENSIVE WAY TO EUROPE AND NORTH AFRICA

You can take a MAYFAIR HOLIDAY in any city of your choice. Over 100 hotels to choose from. Travel in comfort any day by scheduled services of AIR MALTA or any IATA Carrier.

Special prices available to groups.
UNTOURS offer you INSURED APEX FARES to the U.K., U.S.A., and CANADA, special fares to AUSTRALIA, and a major concession in TRAVEL INSURANCE which gives you a greater degree of security.

Brochures, hookings and further details from:

#### UNTOURS LIMITED

\*\*\*\*\*\*\*\*<del>\*\*\*\*\*\*\*\*\*</del>

Workers' Memorial Building, Old Bakery Street, Valletta. Tel. 623640, 621966, 624451

Branch Office, 66 Tower Road, Sliema. Tel. 36477, 36478

Banking is . . . cheque books credit transfers bankers orders travellers cheques lending money investments references savings financial advice currency exchange and much more.

Bank of Valletta Limited, Malta

We're here to help

